

輕鬆來去



遊學英語

遊學必備小智典

朱宜穎◎著

Lesley Brown◎校訂

一週完全征服
實力大增**3倍**

快樂地遊玩

輕鬆地學習！

愛迪生



輕鬆來去 遊學英語

遊學必備小智典

朱宜穎◎著

Lesley Brown◎校訂

快樂地遊玩
輕鬆地學習



愛迪生

國家圖書館出版品預行編目資料

遊學英語／朱宜穎◎著／Lesley Brown 校訂

--初版--臺北縣新店市：愛迪生國際；

2000 [民 89]

面： 公分.--（學習英語視窗；16）

ISBN 957-8218-58-3（平裝）

ISBN 957-8218-59-1（平裝附卡帶）

1. 英國語言—會話

805.188

89004252

學習英語視窗

.....

遊學英語

朱宜穎◎著 · Lesley Brown 校訂

出版者.....愛迪生國際文化事業股份有限公司

地址.....臺北縣新店市中正路 568 號 7 樓

電話.....22189970、22189971

傳真.....22189883

總經銷.....凌域國際股份有限公司

地址.....臺北縣中和市中山路二段 401 號 2 樓

電話.....32349565

傳真.....32349825

印刷.....祥峰印刷事業有限公司

初版.....2000 年 5 月

定價.....新台幣 180 元

郵政劃撥帳號：19442132

戶名：愛迪生國際文化事業股份有限公司

Copyright © 2000 Eds Int'l Culture Enterprise Co., Ltd.

著作權所有 · 翻印必究

【如有破損或裝訂缺頁，請寄回本公司更換】

本書另有高品質卡帶四卷，由專業播音員親自錄製

全套含書定價 680 元 書卡搭配，效果最佳

ISBN 957-8218-58-3 Printed in Taiwan

遊得盡興 學得充實



玩得盡興，學得愉快，這是每個遊學者的心聲。

那麼，如何做到呢？當然，語言是否流利通暢，關係重大。聽不懂、說不出的懊惱會讓你興緻高昂出發，敗興而歸。

所以，玩要玩到，學也要學到，首先英語一定要好。

本書針對打算出國遊學人士精心策劃。你遊學的動機是什麼？誰最適合遊學？學校該如何選擇？什麼是Home stay？如何與寄宿家庭打好關係？還有要怎麼選擇學校及課程？一連串的問題，如果沒有萬全的準備，恐怕到時候就會「入寶山空手而回」了。

爲了讓您不虛此行，本書搜集了遊學時，各種會碰到的情況，讓您在出國前，能夠先熟悉各種場景對話，與人應對時，能夠順暢的表達自己的意見。

內容從「遊學動機」開始談起，包括「出發」、「到達」、「上學去」、「生活」、「飲食」、「交通」、「逛街」、「出遊」、「不舒服」到「回國」，將所有可能會碰到的問題，一網打盡，完整呈現。

每課開場白告訴您生活小秘笈，再設計一個實況對話，了解出國後，可能會談到的內容，再點出重要及相關的單字，方便記憶。

希望您在使用的本書後，對遊學行程能有進一步的幫助。本書另備有四捲卡帶，由美籍專業人士錄製而成，搭配學習，效果加倍。

contents



Chapter 1 Motivation 遊學動機

1. 誰最適合遊學?	6	2. 選擇學校及課程	8
3. 食	9	4. 衣	10
5. 住	11	6. 行	13
7. 何謂 home stay	14	8. 與 host family 相處	15
9. 小費(tips)	17	10. 淺談美國文化	18
11. 相關資訊	20	12. 遊學必備字彙	23

Chapter 2 Departure 出發

1. 辦理報到	28	2. 登機	32
3. 在飛機上	35	4. 入海關	39
5. 行李遺失	44	6. 兌換旅行支票	47

chapter 3 Arrival 到達

1. 贈送紀念品	52	2. 認識新成員及環境	55
----------	----	-------------	----

Chapter 4 Going to school 上學去

1. 第一次和新同學見面	60	2. 自我介紹	64
3. 第一天上課	68	4. 上課遲到	72
5. 介紹台灣	75	6. 在圖書館	79

Chapter 5 Living 生活

1. 使用洗衣機及烘乾機	84	2. 主動幫忙做家事	87
3. 上教堂	90	4. 在接待家庭打電話回台灣	92
5. 打對方付費電話	95	6. 接聽電話	98
7. 打網球	102	8. 上健身房	106
9. 觀賞球賽	110	10. 看電視	115



11.看電影

119

12.在郵局

123

Chpater 6 Diet 飲食

1.在速食店

130

2.在餐廳

134

3.在自助餐廳

138

4.點外送比薩

142

Chapter 7 Traffic 交通

1.搭公車

148

2.搭計程車

152

3.租車

155

Chapter 8 Shopping 逛街

1.逛超市

162

2.逛購物中心

165

Chapter 9 Travel 出遊

1.預訂旅館

172

2.到旅館報到

176

3.退房

181

4.問路

184

5.出門前打扮

187

6.在主人家裡

191

7.道別

197

8.拒絕他人的邀請

200

Chapter 10 Sickness 生病

1.生病

204

2.受傷

209

3.買藥

212

Chapter 11 Returning home 回國

1.確定回國班機

216

2.感謝函

219

輕鬆來去 遊學英語

遊學必備小智典

朱宜穎◎著

Lesley Brown◎校訂

快樂地遊玩
輕鬆地學習



愛迪生

遊得盡興 學得充實



玩得盡興，學得愉快，這是每個遊學者的心聲。

那麼，如何做到呢？當然，語言是否流利通暢，關係重大。聽不懂、說不出的懊惱會讓你興緻高昂出發，敗興而歸。

所以，玩要玩到，學也要學到，首先英語一定要好。

本書針對打算出國遊學人士精心策劃。你遊學的動機是什麼？誰最適合遊學？學校該如何選擇？什麼是Home stay？如何與寄宿家庭打好關係？還有要怎麼選擇學校及課程？一連串的問題，如果沒有萬全的準備，恐怕到時候就會「入寶山空手而回」了。

爲了讓您不虛此行，本書搜集了遊學時，各種會碰到的情況，讓您在出國前，能夠先熟悉各種場景對話，與人應對時，能夠順暢的表達自己的意見。

內容從「遊學動機」開始談起，包括「出發」、「到達」、「上學去」、「生活」、「飲食」、「交通」、「逛街」、「出遊」、「不舒服」到「回國」，將所有可能會碰到的問題，一網打盡，完整呈現。

每課開場白告訴您生活小秘笈，再設計一個實況對話，了解出國後，可能會談到的內容，再點出重要及相關的單字，方便記憶。

希望您在使用的本書後，對遊學行程能有進一步的幫助。本書另備有四捲卡帶，由美籍專業人士錄製而成，搭配學習，效果加倍。

contents



Chapter 1 Motivation 遊學動機

1. 誰最適合遊學？	6	2. 選擇學校及課程	8
3. 食	9	4. 衣	10
5. 住	11	6. 行	13
7. 何謂 home stay	14	8. 與 host family 相處	15
9. 小費(tips)	17	10. 淺談美國文化	18
11. 相關資訊	20	12. 遊學必備字彙	23

Chapter 2 Departure 出發

1. 辦理報到	28	2. 登機	32
3. 在飛機上	35	4. 入海關	39
5. 行李遺失	44	6. 兌換旅行支票	47

chapter 3 Arrival 到達

1. 贈送紀念品	52	2. 認識新成員及環境	55
----------	----	-------------	----

Chapter 4 Going to school 上學去

1. 第一次和新同學見面	60	2. 自我介紹	64
3. 第一天上課	68	4. 上課遲到	72
5. 介紹台灣	75	6. 在圖書館	79

Chapter 5 Living 生活

1. 使用洗衣機及烘乾機	84	2. 主動幫忙做家事	87
3. 上教堂	90	4. 在接待家庭打電話回台灣	92
5. 打對方付費電話	95	6. 接聽電話	98
7. 打網球	102	8. 上健身房	106
9. 觀賞球賽	110	10. 看電視	115



11.看電影

119

12.在郵局

123

Chpater 6 Diet 飲食

1.在速食店

130

2.在餐廳

134

3.在自助餐廳

138

4.點外送比薩

142

Chapter 7 Traffic 交通

1.搭公車

148

2.搭計程車

152

3.租車

155

Chapter 8 Shopping 逛街

1.逛超市

162

2.逛購物中心

165

Chapter 9 Travel 出遊

1.預訂旅館

172

2.到旅館報到

176

3.退房

181

4.問路

184

5.出門前打扮

187

6.在主人家裡

191

7.道別

197

8.拒絕他人的邀請

200

Chapter 10 Sickness 生病

1.生病

204

2.受傷

209

3.買藥

212

Chapter 11 Returning home 回國

1.確定回國班機

216

2.感謝函

219

Chapter 1

Motivation

遊學動機



1

誰最適合遊學？

- 1.自我充實型：學了許多年的英文但沒有很多機會用到，加上英文程度一直沒有很顯著的提升，想藉由遊學再多加強英文實力。
- 2.探索文化型：對異國的人事物感到相當地好奇，想多了解該國的文化。
- 3.拓展人脈型：喜歡結交朋友，參加遊學可認識不同國籍的人，來自不同國籍及文化的人，可帶給我們不同的刺激、衝擊或省思。甚至於有人嚮往異國戀情，到國外是一個很好的機會，因此有人認為交一位外國男朋友／女朋友是讓自己英文進步最好的方法之一。
- 4.探路型：爲了增進英文能力以便將來就讀美國的大學或研究所，也就是所謂的探路。有些人原本對於出國留學感到猶豫不決，在遊學後被國外自由的學習環境及寬闊舒適的生活環境所深深吸引。或是有些人本來想追求目前的潮流，也準備出國留學，但在探路之後，發現自己並不這麼



適合國外的環境因而放棄。

- 5.重新出發型：因心情不好想出國散散心，原因可能是因為在工作上遇到瓶頸，或是剛辭掉先前的工作。在一段時間的休息及充實後，有助於往後的重新出發。
- 6.工作需求型：因為工作上的需要，所以有必要透過遊學去吸收一些新的事物以便在日後的職場上用到。
- 7.磨練能力型：以學生來說，因父母親認為孩子在寒暑假期間不懂得善加利用時間，所以讓孩子加入遊學的行列。現在的小孩在父母過度地保護之下，常常會缺乏責任感，因此需要多培養他們獨立自主的精神和日常生活中的應變能力，藉由遊學讓孩子磨練是一個很好的點子。
- 8.邊玩邊學型：實際上是想出國玩，但假借遊學的名義出國，這樣給人的感覺不致於太牽強。

2 選擇學校及課程

學校部份：

每一個城市及學校都有其優缺點，很難說這個學校一定比那個學校好，選擇適合自己的學校才是最重要的。而需要考量的因素有氣候、治安、交通等。座落於大城市的學校，必然人口密集、交通便捷，相對地物價會較高；反之，小城鎮的生活步調是較大城市慢的，周圍環境是恬靜的，但對於個性活潑好動的人來說，或許不太合適。此外，學校其他各方面的條件，都是值得考慮的，如學校師資、設備及費用。



3 食

一般學生會到學校的 cafeteria (自助餐廳) 用餐，或是提供點心飲料的 snack bar (小吃部 / 點心部)，其他用餐場所，如 restaurant 是最常見了，可分為 fast food restaurant (速食店) 和較正式的餐廳，而正式餐廳當然要付小費了。

前一陣子 Hillary (希拉蕊) 因為到餐廳用餐沒給小費，而引起軒然大波，她應該是忘了吧！但確實遭到競選對手的攻擊。

早餐時在美國餐廳或家庭會看到以下幾種食物：

pancake (薄餅) / omelet(te) (蛋捲) / scrambled eggs (炒蛋) / hash brown (薯餅) / waffle (瓦夫餅凸起的四方花紋，常澆糖漿在餅上吃) / donut (甜甜圈) / bagel (圈餅) / muffin (鬆餅) / sausage (美式香腸) / bacon (培根) / ham (火腿) / cereals (喜瑞爾) / oatmeal (燕麥片)

4 衣

美國人的穿衣哲學是以舒服簡單為主，除了一些重要場合外(如上教堂)，他們不會刻意地 dress up (裝扮)。

到了國外，就一定得自己處理換洗的衣物，若是住在接待家庭，可先詢問他們有關洗衣服的方式。假如是住在學校宿舍或校外公寓，則可在宿舍或公寓附近找到洗衣間，裏面有洗衣及烘衣的設備，這時就必須準備 quarter (25 分)來使用這些機器。



5 住

遊學期間，至於在住的這一方面，大致上有三種方式：

1. 住宿家庭(host family)：

這是遊學期間常見的方式，這種方式讓遊學生對於典型的美國家庭能有更進一步的認識，並增加用英文溝通的機會。

2. 學校宿舍(dormitories / residence halls)：

此方式能讓遊學生瞭解美國宿舍的型態，也會有更多機會與外國學生接觸。若是住在學校宿舍，一般來說，學校方面會在 **check-in**(報到)時，收取 **deposit**(訂金)，在結束整個遊學行程準備離開時，若所有的設備沒有損壞以及鑰匙沒有遺失的情況下，學校會將預付的 **deposit** 退還給住宿的學生。學校的宿舍通常都是在校園內，而也有在校外的，但通常離學校不遠。